ፌደራል ነጋሪት ጋዜጣ

FEDERAL NEGARIT GAZETTE

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

ሃያ ሁለተኛ ዓመት ቁጥር ፺ አዲስ አበባ ሐምሌ ኟ፪ ቀን ፪ሺ፰ ዓ.ም

A

ኢትዮጵያ ፌዴራሳዊ ዲሞክራሲ ADDIS ABABA, 29th July, 2016 የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት

22nd Year No. 90

சுமு∙ஞ

አዋጅ ቁጥር ፱፻፷፬/፪ሺ፰ ዓ.ም

በኢትዮጵያ ፌዴራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በሱዳን ሪፐብሊክ መንግስት መካከል በወንጀል ጉዳይ ግለሰቦችን አሳልፎ ለመስጠት የተፈረመው ስምምነት ማጽደቂያ አዋጅ......

ተ ያሊያያቋር

አዋጅ ቁጥር ፱፻፷፬/፪ሺ፰ ዓ.ም

በኢትዮጵያ ፌዴራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በሱዳን ሪፐብሊክ መንግስት መካከል በወንጀል ጉዳይ የወጣ አዋጅ

በኢትዮጵያ ፌዴራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በሱዳን ሪፐብሊክ መንግስት መካከል የወንጀል ተፈላጊዋች አሳልፎ የመስጠት ስምምነት ግንቦት ፰ ቀን ፪ሺ፬ ዓ.ም. በአዲስ አበባ የተ*ፈረ*መ በመሆኑ፤

ይህንኑ ስምምንት የኢትዮጵያ ፌዴራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤ**ት** ሰኔ ፳፫ ቀን ፪ሺ፰ ዓ.ም. ባደረገው ስብሰባ ያፀደቀው (100197:

በኢተዮጵያ ፌዴራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ሕገ መንግሥት አንቀጽ ፶ዽ (፩) እና (፲፪) መሠረት የሚከተለው ታውጇል።

δ. <u>አጭር ርዕስ</u>

ይህ አዋጅ "በኢትዮጵያ ፌዴራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በሱዳን ሪፐብሊክ መንግስት

CONTENTS

Proclamation No. 964/2016

Extradition Treaty between the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Government of the Republic of Sudan Ratification Proclamation Page 9163

PROCLAMATION No. 964/2016

A PROCLAMATION TO RATIFY THE EXTRADITION TREATY BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA AND THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF **SUDAN**

WHEREAS, the Extradition Treaty between the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Government of the Republic of Sudan was signed in Addis Ababa, on the 16th day of May, 2012;

WHEREAS, the House of Peoples' Representatives of the Federal Democratic Republic of Ethiopia has ratified the said Treaty at its session held on the 30th day of. June 2016;

NOW, THEREFORE, in accordance with Article 55 (1) and (12) of the Constitution of the Federal Democratic Republic of Ethiopia, it is hereby proclaimed as follows:

1. Short Title

This Proclamation may be cited as the "Extradition Treaty between the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Government of the Republic of Sudan Ratification Proclamation

ያንዱ ዋጋ Unit Price ነጋሪት ጋዜጣ ፖ.ግ.ቀ. ፲ሺ፩ Negarit G. P.O.Box 80,001 መካከል በወንጀል ጉዳይ **ማለሰቦች**ን አሳልፎ ለመስጠት የተፈረመው ስምምነት ማጽደቂያ አዋጅ ቁጥር ፱፻፷፬/፪ሺ፰" ተብሎ ሊጠቀስ ይችሳል።

ስም<u>ምነቱ ስለመጽ</u>ደቁ

በኢትዮጵያ ፌዴራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በሱዳን ሪፐብሊክ መንግስት መካከል በወንጀል ጉዳይ ግለሰቦችን አሳልፎ ለመስጠት ግንቦት ፰ ቀን ፪ሺ፬ ዓ.ም በአዲስ አበባ የተ*ልረመ*ው ስምምነት ጸድቋል፡፡

፫. አስፌጻሚ አካል

የፌዴራል ጠቅሳይ አቃቤ ሕፃ ከሚመለከታቸው ሌሎች አካላት *ጋር በመ*ተባበር ይህን ስምምነት እንዲያስሬጽም በዚህ አዋጅ ስልጣን ተሰዋቶታል ፡፡

፬. አዋጁ የሚፀናበት ጊዜ

ይህ አዋጅ በፌዴራል ነ*ጋሪት ጋ*ዜጣ ታትሞ ከወጣበት ቀን ጀምሮ የፀና ይሆናል።

አዲስ አበባ ሐምሌ ፳፪ ቀን ፪ሺ፰ ዓ.ም

ዶ/ር ሙሳቱ ተሸመ

የኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ፕሬዝዳንት

No. 964/2016".

2. Ratification of the Agreement

The Extradition Treaty signed in Addis Ababa on the 16th day of May 2012 between the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Government of the Republic of Sudan, is hereby ratified.

3. Implementing Organ

The Federal Attorney General is hereby empowered to implement the Agreement in cooperation with other relevant authorities.

4. Effective Date

This Proclamation shall enter into force on the date of publication in the Federal Negarit Gazette.

Done at Addis Ababa, this 29th day of July, 2016.

MULATU TESHOME (DR.)

PRESEIDENT OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA